Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

**BERARIAZKO ADMINISTRAZIO KLAUSULEN PLEGUAK, PROZEDURA IREKI BIDEZ KONTRATATZEKO ERREGEEN KABALGATARAKO KARROZEN ALOKAIRUA ETA MATERIAL OSAGARRIA.**

**KONTRATUAREN BALDINTZAK**

**1.- Kontratuaren gaineko araubide juridikoa**

Kontratu-espediente honek eta horren ondorioz esleitutako kontratuak arau hauek bete beharko dituzte:

·Administrazio Klausulen Plegu honen barruan jasotzen diren klausulak (AKP), eta baita Baldintza Teknikoen Pleguan (BTP) ematen diren manuak ere.

·Sektore Publikoaren Kontratuei buruzko azaroaren 8ko 9/2017 Legea (SPKL). Honek espainiar ordenamendu juridikoan sartzen ditu Europar Legebiltzarreko eta Kontseiluko 2014ko otsailaren 26ko 2014/23/UE eta 2014/24/UE Direktibak.

·Administrazio Publikoen Kontratuen Araudi Orokorra (APKAO), urriaren 12ko 1098/2001 Errege Dekretuz onetsia.

·Maiatzaren 8ko 817/2009 Errege Dekretua, Sektore Publikoaren Kontratuei buruzko Legearen zati batez garatzen zuena.

· Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidea arautzen duen, urriaren 1eko 39/2015 Legea.
. Ekainaren 22ko 11/2007 Legea, Herritarren Zerbitzu Publikoetarako Sarbide Elektronikoari buruzkoa.

·Zuzenbide pribatuko Arauak zuzenbide ordezkatzaile izango dira, kontratua interpretatu, ondorioak, betetzea eta iraungitzeak ekar litzakeen arazoak konpontzeko.

Administrazio Klausulen Plegu honetan eta espedienteko gainerako agiri teknikoen artean kontraesanik balego, plegu honetan xedatutakoa gailenduko litzateke.

**PLIEGOS DE CLÁUSULAS ADMINISTRATIVAS PARTICULARES PARA LA CONTRATACIÓN, POR PROCEDIMIENTO ABIERTO DEL ALQUILER DE CARROZAS Y MATERIAL AUXILIAR PARA LA CABALGATA DE REYES**

**CLAUSULAS DEL CONTRATO**

**1.-Régimen Jurídico del Contrato**

. El presente expediente contractual y el contrato cuya adjudicación derive del mismo se regirán por:

·Las cláusulas contenidas en este pliego de cláusulas administrativas particulares (PCA), así como en el de Condiciones Técnicas (PCT).

·Ley 9/2017, de 8 de noviembre, de Contratos del Sector Público, por la que se transponen al ordenamiento jurídico español las Directivas del Parlamento Europeo y del Consejo 2014/23/UE y 2014/24/UE, de 26 de febrero de 2014 (LCSP).

·El Reglamento General de Contratos de las Administraciones Públicas (RGCAP), aprobado por Real Decreto 1098/2001, de 12 de octubre.

·El Real Decreto 817/2009 de 8 de mayo, por el que se desarrolló parcialmente la Ley de Contratos del Sector Público.

· Ley 39/2015 de Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

. Ley 11/2007, de 22 de junio, de Acceso Electrónico de los Ciudadanos a los Servicios Públicos (LAE).

·Las Normas de Derecho Privado serán aplicables como derecho supletorio para resolver las cuestiones a que pueden dar lugar la interpretación efectos, cumplimiento y extinción del contrato, que no puedan ser deducidas por las disposiciones acabadas de citar.

En caso de contradicción entre el presente Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares y el resto de la documentación técnica unida al expediente, prevalecerá lo dispuesto en este pliego.

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

## 2.- Kontratuaren xedea

Baldintza administratibo plegu honetan oinarritutako kontratuaren xedea ERREGEEN KABALGATARAKO KARROZEN ALOKAIRUA ETA MATERIAL OSAGARRIA, ezaugarri Teknikoen Pleguan zehaztutako baldintza guztiei eta prozedurari jarraiki. Aipatu Plegu horrek kontratuzko izaera izango du.

Nomenklaturaren kodeketa CPV da, kontratuaren xedeari dagokiona:

34223000-6: Atoiak eta erdiatoiak
39298900-6: Zenbait apaingarri

## 2.- Objeto del Contrato

El contrato que sobre la base del presente pliego se realice tendrá por objeto el ALQUILER DE CARROZAS Y MATERIAL AUXILIAR PARA LA CABALGATA DE REYES de acuerdo con los condicionantes y el procedimiento indicado en el Pliego de Características Técnicas, que tendrá carácter contractual.

Codificación de la nomenclatura CPV correspondiente al objeto del contrato:

34223000-6: Remolques y semirremolques
39298900-6: Artículos de decoración diversos

## 3.- Kontratuaren aurrekontua

Kontratuaren prezioa, %21eko BEZa barne, 30.250€ izango da.

Kopuru horretatik, hauxe dagokio Balio Erantsiaren gaineko Zergari: 5.250€.

Hortaz, Kontratuaren gehienezko prezioa, %21eko BEZa kanpo, 25.000€.

BEZ gabeko aurreko paragrafoetan jasotako zenbatekoak gainditzen dituzten eskaintzak baztertu egingo dira, automatikoki.

Kontratuaren balio estimatua 100.000€ da.

SPKLaren 100.2 artilua betearazteko lizitazioaren aurrekontua (BEZ barik) ondoren zehazten den bezala banakatzen da:

Alokairua, montaia eta desmontaia: 16.000 euro
Pertsonala: 3.750 euro
Garraioa: 2.500 euro
Zeharkako kostuak: 1.250 euro
Irabazi industriala: 1.500 euro

Generokako banaketari begiratuta, gizonen portzentajea emakumeena baino handiagoa da (%70-%30).

Aurreko paragrafoetan agertzen den aurrekontuaren banaketa egiteko aurreko kontratazioetatik ateratako datuak hartu dira kontuan.

## 3.- Presupuesto del Contrato.

El precio del contrato, IVA del 21% incluido, será de 30.250€.

De la cantidad anterior, corresponde en concepto de Impuesto sobre el Valor Añadido la suma de 5.250€.

El precio máximo del contrato, IVA del 21% excluido, asciende, por tanto, a de 25.000€.

Aquéllas ofertas cuyo importe sin IVA supere las cuantías señaladas en los párrafos anteriores, serán automáticamente desechadas.

El valor estimado del contrato asciende a la cuantía de 100.000€.

Dando cumplimiento al artículo 100.2 de la LCSP se desglosa el presupuesto base de licitación (sin IVA) de la siguiente manera:

Alquiler, montaje y desmontaje: 16.000 euros
Personal: 3.750 euros
Transporte: 2.500 euros
Costes indirectos: 1.250 euros
Beneficio industrial: 1.500 euros

El dato desagregado por género otorga un peso mayor a la contratación de hombres que de mujeres (70%-30%).

Para el desglose del presupuesto recogido en los párrafos anteriores se han tenido en cuenta los datos derivados de contrataciones anteriores.

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

**4.- Epea.**

Kontratu honek URTE BATEZ iraungo du hura sinatzen den egunetik.

Elkarren segidako hiru alditan luzatu ahal izango da kontratua, aldi bakoitzeko iraupena urtebetekoa izango delarik, eta kontratuaren iraupenak, guztira, ezingo ditu 4 (LAU) urteak gainditu.

Luzapena egingo da SPKLren 29. artikuluaren arabera.

**4.- Plazo.**

La duración del contrato será de UN AÑO a partir de la fecha de formalización del mismo.

El contrato será prorrogable por tres períodos sucesivos de un año de duración cada uno de ellos, sin que pueda la duración total del contrato exceder de los 4 (CUATRO) años.

La prórroga se acomodará a lo dispuesto en el artículo 29 LCSP.

**5.- Prezioen berrazterketa.**

Kontratu honen prezioak ezin izango dira berraztertu.

**5.- Revisión de Precios.**

El presente contrato no podrá ser objeto de revisión de precios.

**6.- Kreditua dagoena agertzea.**

Kontratuaren egikaritzapenaren hasiera datorren urterako aurreikusita dagoen aldetik, hortarako Aurrekontua oraindik onartuta ez dagoelarik, esleipena kontratuaren exekuzioaren hasierako ekitaldian behar besteko kreditua egoteko baldintza etengarripean egingo da.

**6.- Constancia de la Existencia de Crédito.**

Dado que el inicio de la ejecución del contrato está previsto para el año próximo, para el cuál no hay aún Presupuesto aprobado, la adjudicación se realizará bajo condición suspensiva de la existencia de crédito suficiente en el ejercicio de inicio de la ejecución contractual.

**7.- Ordaintzeko modua**

Lanen ordainketa haiek amaitu eta hurrengo hileko fakturan egingo da, udaleko teknikariak onartu eta gero, betiere BTParen xedatutakoarekin bat etorriz

**7.-Forma de Pago**

El pago de los trabajos se realizará en factura del mes siguiente a la finalización de los mismos, con el Visto Bueno que a la misma ha de dar el técnico municipal correspondiente, siempre de acuerdo con lo dispuesto en el PCT.

Bestalde, adierazi behar da honako kontratu-espedientean esku hartu behar duen kontabilitate publikoko gaien eskuduntza daukan administrazio organoa kontratazioa egingo duen organo bera dela, hots, presidentea. Halaber, Udaleko Kontu-hartzailetza Arloak ere parte hartzen du.

Fakturan, kontratuaren xede den prestazioaren hartzailea den Udaleko Sail, Zerbitzu edo Unitatea azalduko da, hots, Kultur Etxea.

Era berean, fakturetan honajo datu hauek agertu beharko dira:

Por otro lado, indicar que el órgano administrativo con competencia en materia de contabilidad pública que ha de intervenir en el presente expediente contractual es el propio órgano de contratación, a saber, el Presidente. Toma parte asimismo el Departamento de Intervención del Ayuntamiento.

En la factura figurará el Departamento, Servicio o Unidad municipal destinatario de la prestación objeto del contrato, a saber, el Aula de cultura.

Asimismo, en las facturas deberán constar los siguientes datos:

| Erakundea<br>Entidad | IFK<br>CIF | Unitateen kodeak<br>Códigos de Unidades |
|---|---|---|

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| | | Erakundea<br>Organismo | Kontabilitate-bulegoa<br>Oficina Contable | Tramitazio-unitatea<br>Unidad Tramitadora |
|---|---|---|---|---|
| **OAL AULA CULTURA DE GETXO** | **Q4800695A** | **Q4800695A** | **Q4800695A** | **Q4800695A** |

## 8.- Bermeak.(fidantza)

Kontratuaren behin behineko adjudikaziodunak, hartu diren obligazioak betetzea bermatzearen ondoreetarako, behin betiko bermea jarri behar du eta horren zenbatekoa adjudikazioaren zenbatekoaren %5ari dagokiona, BEZ kanpo.

Arestian aipatu den berme hori jartzeko epea hamar egun baliodunekoa izango da, errekerimendua egiten denetik zenbatuta.

Bermea SPKLaren 108.1 artikuluan ezarri diren bideetatik edozeinetan era daiteke.

Berme-osaera euskarri elektronikoen bitartez egiaztatu ahal izango da, SPKLaren 108.3 artikuluak zehazten duen bezala.

Bermeak SPKLaren 110. artikuluan jasotako kontzeptuei erantzuten die, eta ebazpena kitatzeko kasuetan konfiskatuko da, kontratistari egotz dakiokeen arrazoi batengatik, zenbateko horretaz gain erreklama daitezkeen kalte-galerei kalterik egin gabe.

Berme hori itzultzea, hala osoa nola, hala denean, partziala, SPKLaren 111. artikuluan ezarri dena betez burutuko da, bermearen aldia igaro ondoren eta adjudikaziodunak kontratuak ezartzen dizkion obligazio guztiak bete ostean.

Bermearen itzulera, baldin badagokio, Presidentearen ebazpenaz egingo da.

## 8.- Garantías.( Fianza)

El adjudicatario del contrato, a fin de garantizar el cumplimiento de las obligaciones contraídas, está obligado a constituir una garantía definitiva por un importe equivalente al 5% del importe de adjudicación, excluido el IVA.

El plazo para la constitución de la citada garantía será de diez días hábiles contados desde el día siguiente al requerimiento efectuado por el órgano de contratación.

La garantía podrá constituirse en cualquiera de los medios establecidos en el artículo 108.1 de la LCSP.

La acreditación de la constitución de la garantía podrá hacerse mediante medios electrónicos, tal y como dispone el artículo 108.3 de la LCSP.

La garantía responde de los conceptos recogidos en el artículo 110 LCSP y será incautada en los casos de resolución del contrato por causa imputable al contratista, sin perjuicio de los daños y perjuicios que puedan llegar a reclamarse por encima de su importe.

La devolución de la garantía, tanto total como parcial en su caso, se realizará de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 111 del LCSP, una vez vencido el plazo de garantía y cumplidas por el adjudicatario todas sus obligaciones contractuales.

La devolución se realizará, en su caso, mediante Resolución de presidencia.

## 9.- Kontratua burutzea

Kontratua esleipendunaren gain eta kontura burutuko da, eta esleipendunak ez du kalte-ordainik jasotzeko eskubiderik izango, hornidura Administrazioari eman baino lehen ondasunetan galera, matxura edo kalteak izateagatik, beti ere, Administrazioa berandutzan erortzen ez bada ondasunak hartzeko garaian.

Ondasunak plegu honetan ezarritako epe eta

## 9.-Ejecución del Contrato

La ejecución del contrato se realizará a riesgo y ventura del contratista y éste no tendrá derecho a indemnizaciones por causa de pérdidas, averías o perjuicios ocasionados en los bienes antes de su entrega a la Administración, salvo que éste hubiese incurrido en mora al recibirlos.

Los bienes deberán ser entregados en el tiempo y lugar fijados en el presente pliego, de conformidad

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

tokian eman beharko dira, agindu teknikoei eta administrazio klausulei jarraiki. Halere, TEAk, kontratua betearaztean, beretzat hartzen du hitzartutako tokia aldatzeko eskubidea.

con las prescripciones técnicas y cláusulas administrativas. No obstante, el O.A.L, durante la ejecución del contrato, se reserva la facultad de fijar otro lugar distinto al pactado.

Kontratua Administrazioaren zuzendaritza, ikuskapen eta kontrolaren pean burutuko da, eta Administrazioak idatziz nahiz ahoz erabili ahal izango ditu ahalmen horiek.

La ejecución del contrato se desarrollará bajo la dirección, inspección y control de la Administración, quien ejercerá estas facultades tanto por escrito como verbalmente.

Esleipendunari edo haren agindupekoei egotz dakiekeen egite edo ez-egiteren baten ondorioz, Administrazioak uste izaten badu kontratua behar bezala burutzea kolokan dagoela, kontratua behar bezala burutu dadin beharrezkotzat jotzen dituen neurriak har daitezela agindu ahal izango du.

Cuando por actos u omisiones imputables al contratista o a personas de él dependientes se comprometa la buena marcha del contrato, la Administración podrá exigir la adopción de las medidas que estime necesarias para conseguir o restablecer el buen orden en la ejecución del mismo.

**9b.- Kontratua burutzeko baldintza bereziak**

Kontratu hau burutzeko baldintza bereziak dira:

- Apaingarrien argiztapena led argiaren bitartez egitea, karrozen irudi nagusiak argiztatzeko proiektoreak izan ezik. Baldintza honek efizientzia energetikoa eta ingurumenaren hobekuntza dakartza.

- Diseinatutako material guztietan emakumeak diskriminatzen dituen edo estereotipo sexistadun irudirik ezingo da erabili eta berdintasun, oreka, aniztasun, erantzunkidetasun baloreak dituen eta rol aniztasun eta genero izaera aniztasuna sustatzen dituen irudia erabili beharko da. Era berean ez dira sortuko etnia, sexu-orientazioa, erlijioa eta abar kontuan hartuz diskriminatzaileak diren diseinuak.

**9b.- Condiciones especiales de ejecución**

Son condiciones especiales de ejecución:

- La iluminación de la decoración se realizará mediante puntos de luz led, a excepción de los proyectores de iluminación de las figuras principales de las carrozas. Esta condición redunda en una mejora de la eficiencia energética y del medio ambiente.

- Todos los materiales diseñados deberán evitar cualquier imagen discriminatoria de las mujeres o estereotipos sexistas y fomentar una imagen con valores de igualdad, presencia equilibrada, diversidad, corresponsabilidad y pluralidad de roles e identidades de género. Así mismo se evitará cualquier diseño que pueda resultar discriminatorio por razón de etnia, orientación sexual, religión, etc.

**10.- Kontratistaren lan betebeharrak.**

Kontratistak indarrean dauden Gizarte Segurantzako eta Laneko Segurtasun eta Higieneko lanari buruzko xedapenak bete beharko ditu. Hala egin ezean, TEAk horregatiko erantzukizunetatik salbuetsita gelditzuko da.

**10.-Obligaciones Laborales del Contratista**

El contratista está obligado al cumplimiento de las disposiciones legales vigentes en materia laboral, de Seguridad Social y de seguridad e higiene en el trabajo, quedando el OAL exonerado de responsabilidad por este incumplimiento.

Halaber, adjudikaziodunak dagokion sektoreko hitzarmen kolektiboa bete beharko du.

Asimismo, el adjudicatario estará sujeto al cumplimiento del convenio colectivo del sector correspondiente.

**11.- Kontratistaren erantzukizuna,**

**11.- Responsabilidad del Contratista por los**

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

**kontratua burutzerakoan besteri eragindako gaitzengatik**

Kontratista kontratua burutzeak eskatzen dituen operazioek eragiten dituzten gaitz eta kalteen erantzule izango da, SPKLTBaren 196. artikuluan ezarri denarekin bat.

**daños causados a terceros durante la ejecución del contrato**

El contratista será responsable de los daños y perjuicios que se causen como consecuencia de las operaciones que requiera la ejecución del contrato, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 196 del LCSP.

**12- Kontratua aldatzea**

Behin kontratua perfekzionatzen denean, kontratazio-organoak bertan aldaketak egitea erabaki ahal izango du soilik interes publikoko arrazoiak daudenean, SPKLaren Bigarren Liburuko, 3. Sekzioan, 4. Azpisekzioan (204-207 artikuluak) aurreikusitako kasuetan eta moduan eta 191. artikuluan araututako prozedurarekin bat.

Aurrez esandakoaren arabera, interes publikoko arrazoiak direla eta, Administrazioak kontratua aldatu ahal izango du, SPKLaren 205. artikuluan aurerikusitako inguruabarren bat ematen denean eta esleipenaren funtsezko baldintzak aldatzen badira.

**12.-Modificación del Contrato**

Una vez perfeccionado el contrato, el órgano de contratación sólo podrá acordar modificaciones en el mismo, por razones de interés público, en los casos y en la forma previstos en el Libro Segundo, Sección 3, Subsección 4, de la LCSP (artículos 204-207) y de acuerdo con el procedimiento regulado en el artículo 191.

De acuerdo con lo antedicho, la Administración podrá modificar el contrato por razones de interés público cuando concurra alguna de las circunstancias previstas en el artículo 205 de la LCSP y siempre que con ello no se alteren las condiciones esenciales de la licitación y adjudicación.

**13.- Kontratua burutzeko epeak ez betetzeagatik kontratistari ezartzeko zigorrak**

A) KONTRATUA BETEARAZTEKO EPEEI DAGOKIENEZ

Kontratista berari egotzi ahal zaizkion kausengatik kontratua burutzeko epean berandutuko balitz, hala amaierako epe osoan nola, hala denean, epe partzialetan, administrazioak aukeran du kontratua suntsiaraztea, adjudikaziodunak bermea galduz, edo eguneroko zigorrak ezartzea, kontratuaren prezioaren 1.000 euroko 0,60ko proportzioan.

Berandutzagatiko zigor horiek kontratuaren prezioaren 100eko 5eko multiplo batera iritsiko diren bakoitzean kontratazio organoak ahalmena izango du horren suntsiarazpenari ekiteko edo zigor eta zehapen berriak ezarrita horren jarraipena erabakitzeko.

B) PRESTAZIOEN BURUTZAPEN PARTZIALARI DAGOKIONEZ

**13. Penalidades al Contratista por incumplimiento de los plazos de ejecución del Contrato**

A) DE LOS PLAZOS DE EJECUCIÓN DEL CONTRATO

Si el contratista, por causas imputables al mismo, hubiese incurrido en demora respecto del cumplimiento del plazo de ejecución del contrato, tanto del plazo total como, en su caso, de los plazos parciales, la Administración podrá optar indistintamente por la resolución del mismo, con pérdida de la garantía, o por la imposición de las penalidades diarias en la proporción 0,60 por cada 1.000 euros del precio del contrato.

Cada vez que las penalidades por demora alcancen un múltiplo del 5 por 100 del precio del contrato, el Organo de Contratación estará facultado para proceder a la resolución del mismo o acordar la continuidad de su ejecución con imposición de nuevas penalidades.

B) DE LA EJECUCION PARCIAL DE LAS PRESTACIONES

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

Kontratista berari egotzi ahal zaizkion kausengatik kontratua burutzeko zehaztu diren prestazioak beteko ez balitu, administrazioak aukeran du kontratua suntsiaraztea edo eguneroko zigorrak ezartzea, Kontratuaren prezio osoaren 100eko 10eko proportzioan.

Cuando el contratista, por causas imputables al mismo, hubiere incumplido la ejecución parcial de las prestaciones definidas en el contrato, la Administración podrá optar, indistintamente, por su resolución o por la imposición de una penalidad equivalente al 10 por 100 del precio total del contrato.

**14.- Hornidura hartzea eta berme-epea.**

Kontratu honen xedeaden prestazioa amaitu eta 30 eguneko epearen barruan horren jasoketaren ekintza formal eta positiboa gertatuko da.

Kontratuaren objektuaren izaera eta ezaugarriak kontutan hartuta, kontratu honek ez du berme-eperik edukiko, ez baita beharrezkotzat jotzen. Hala zehazten du SPKLaren 210.3 artikuluak.

Hornidura jasotzeko moduan ez badago, hori berariaz agerraraziko da eta esleipendunari jarraibideak emango zaizkio akatsak zuzentzeko edo hornidura berria emateko, hitzartutakoaren arabera. Akatsak zuzentzen ez baditu, edo hornidura berritzen ez badu, Administrazioak esleipendunaren kontura utziko du hornidura. Horiek horrela, Administrazioak ez du ordaindu beharko, edo ordaindutakoa berreskuratzeko eskubidea izango du.

**14.- Recepción del suministro y plazo de garantía:**

En el plazo máximo de 30 días desde la finalización de la prestación objeto del contrato se producirá el acto formal y positivo de recepción de la misma.

Dada la naturaleza del objeto del contrato y sus características, este contrato queda exceptuado del plazo de garantía por no resultar éste necesario, tal y como se recoge en el artículo 210.3 de la LCSP.

Cuando el suministro no se halle en condiciones de ser recibido, se hará constar expresamente y se darán instrucciones al contratista para que subsane los defectos o proceda a un nuevo suministro de acuerdo con lo pactado. Cuando no se realice la subsanación o sustitución, la Administración los dejará de cuenta del contratista quedando exento de la obligación de pago o adquiriendo el derecho a recuperar lo pagado.

**15.- Kontratua suntsiaraztezko kausak**

Kontratua suntsiarazteko zioak dira SPKLaren 211 eta 306. artikuluetan ezarri direnak.

**15.-Causas de Resolución del Contrato**

Constituyen causas de resolución del contrato de servicios las establecidas en los artículos 211 y 306 del LCSP.

**16.- Adjudikatzeko prozedura eta era.**

Kontratu honen esleipena prozedura ireki bidez egingo da, SPKLaren 131-158 artikuluetan xedatzen denarekin bat etorriz.

Halaber, lizitazio hau kontratazioko organoaren kontratatzailearen profilean iragarriko da. Horretara jo ahal izango da informatikako hurrengo atarian edo web orrian:www.getxo.eus/ kontratatzailearen profila.

**16.- Procedimiento y forma de adjudicación.**

La adjudicación del presente contrato se realizará por procedimiento abierto, de acuerdo con lo dispuesto en los artículos 131 a 158 de la LCSP.

El anuncio de licitación se publicará en el Perfil del contratante del órgano de contratación, cuyo acceso se podrá realizar en el siguiente portal informático o página web:www.getxo.eus/perfil del contratante.

**19.- Kontratatzeko ahalmena eta kaudimena.**

Zuzenbideko eta jarduteko gaitasuna duten pertsona fisiko zein juridikoek parte hartu ahal

**19.- Capacidad y solvencia para contratar.**

Podrán tomar parte en este procedimiento de contratación las personas naturales o jurídicas,

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

izango dute kontratazio-jardunbide horretan, espainolak zein atzerritarrak, baldin eta beren kaudimena eta fidagarritasun tekniko edo profesionala frogatzen badituzte, eta kontratatzeko debekuren bat ez badute, SPKLaren 71. artikuluan adierazitako arrazoiak direla eta. Kaudimena egiaztatzeko eta ebaluatzeko bideak 20 h) baldintzan ezarritakoak izango dira.

Pertsona fisiko edo juridikoek beren kabuz edo baimendutak ordezkarien bitartez kontratatu ahal izango dute. Ordezkariek kontratatuz gero, berariaz emandako ahalorde askietsia erabili beharko dute. Pertsona juridiko baten ordez bertako kideren bat azaltzen denean, ordezkari izateko ahalmena duela frogatu beharko du agiri bidez. Bi kasuetan ere, kontratatzeko gaitasunik eza dakarten arrazoiak, gorago aipatutakoak, ordezkariari ere aplikatu behar zaizkio.

Enpresariek, gainera, kontratu hau burutzeko eska daitekeen gaitasun enpresarial edo profesionala izan beharko dute.

Eskaintzaileak Europar Batasunetik kanpoko estatuetakoak direnean, SPKLaren 68. artikuluan ezarritakoa bete beharko da.

**20.- Proposamenen aurkezpena**

Baldintza Agiria eta dokumentazio teknikoak lizitatzaileen esku egongo dira informatikako hurrengo atarian edo web orrian:www.getxo.eus/ kontratatzailearen profila.

Proposamenak lizitazioaren iragarkia kontratazio organoaren Kontratatzailearen Profilean azaldu eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita 15 egunen buruan aurkeztu behar dira, SPKLak 156.6. artikuluan xedatutakoari jarraiki.

Ezarritako epearen azken eguna balioduna ez bada (larunbata, igandea eta jai egunak), epea hurrengo egun baliodunera luzatuko da berez.

**Eskaintzak bitarteko elektronikoak erabiliz aurkeztuko dira,** KONTRATAZIO PUBLIKOA EUSKADIN plataformaren barruan dagoen LIZITAZIO ELEKTRONIKORAKO SISTEMA izeneko aplikazioaren bitartez.

españolas o extranjeras, que se hallen en plena posesión de su capacidad jurídica y de obrar, acrediten su solvencia económica, financiera y técnica o profesional y no estén incursas en ninguna de las prohibiciones para contratar establecidas en el artículo 71 de la LCSP. La solvencia se acreditará y evaluará de acuerdo con los medios establecidos en la letra h) de la cláusula 20.
Podrán hacerlo por sí o representadas por persona autorizada, mediante poder bastante otorgado al efecto. Cuando en representación de una persona jurídica concurra algún miembro de la misma, deberá justificar documentalmente que está facultado para ello. Tanto en uno como en otro caso, al representante le afectan las causas de incapacidad para contratar citadas.

Los empresarios deberán contar, asimismo, con la habilitación empresarial o profesional que, en su caso, sea exigible para la realización de la actividad o prestación objeto del presente contrato.

Cuando se trate de licitadores de Estados no pertenecientes a la Unión Europea se estará a lo dispuesto en el artículo 68 de la LCSP.

**20.- Presentación de proposiciones.**

Los Pliegos de Condiciones, así como la documentación técnica unida a los mismos, estarán a disposición de los licitadores en el portal informático o página web: www.getxo.eus/perfil del contratante.

Las proposiciones deberán presentarse dentro del plazo de 15 días naturales contados a partir del siguiente a aquel en que aparezca el referido anuncio de licitación en el Perfil del Contratante del órgano de contratación, tal y como se señala en el artículo 156.6 de la LCSP.

Cuando el último día del plazo fijado sea inhábil (sábados, domingos y declarados festivos), se entenderá prorrogado al primer día hábil siguiente.

**La presentación de las ofertas se realizará por medios electrónicos**, a través de la aplicación denominada SISTEMA DE LICITACIÓN ELECTRÓNICA, ubicada en KONTRATAZIO PUBLIKOA EUSKADIN PLATAFORMA

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

Hori erabiltzeko baldintzak honako hauek izango dira:

1. Administrazio-betekizunak:

a) Ziurtagiri digital bat izatea, Euskal Autonomia Erkidegoko administrazioak izapidetze elektronikorako erabiltzea baimentzen duena. Gaur egun, ziurtagiri elektroniko horiek honako hauek dira:

- Izenpe (erakundea, herritarra, erakundearen ordezkaria)
- FNMT (erakundea, herritarra, erakundearen ordezkaria)
- NAN-e
- Camerfirma (erakundea, herritarra)

b) Honako egoera hauetariko batean egotea:

- Euskal Autonomia Erkidegoko Lizitatzaileen eta Enpresa Sailkatuen Erregistroan alta emanda egotea eta indarrean dagoen ziurtagiria izatea.

- Aldi baterako habilitazioaren sisteman alta emanda egotea.

- Bi operadore ekonomikok edo gehiagok multzo gisa eta, adjudikaziodun suertatzekotan, ABEE bat osatzeko konpromisoarekin parte hartzen badute lehiaketan, konpromiso hori aldi baterako habilitazioaren sisteman erregistratuta egon behar da.

2. Baldintza teknikoak:

Baldintza teknikoei buruzko informazioa honako esteka honetan aurki daiteke:
http://www.contratacion.euskadi.eus/w32content/es/contenidos/informacion/licitar_electronicamente/es_02/requisitos_tecnicos.html

CONTRATACIÓN PÚBLICA EN EUSKADI SISTEMA DE LICITACIÓN ELECTRÓNICA.

Los requisitos para su utilización son los siguientes:

1. Requisitos administrativos:

a) Disponer de un certificado digital cuyo uso esté autorizado por la Administración de la CAE a efectos de tramitación electrónica. Actualmente estos certificados electrónicos son los siguientes:

- Izenpe (Entidad, Ciudadano, Representante de Entidad)
- FNMT (Entidad, Ciudadano, Representante de Entidad)
- Dni-e
- Camerfirma (Entidad, Ciudadano)

b) Estar en alguna de estas situaciones:

- Estar dado de alta y disponer de certificación vigente en el Registro de Licitadores y Empresas Clasificadas de Euskadi.

- Estar dado de alta en el sistema de habilitación temporal.

- En el caso de que dos o más operadores económicos concurran agrupados con el compromiso de constituirse formalmente en UTE en caso de resultar adjudicatarios: el compromiso de UTE debe estar registrado en el sistema de habilitación temporal.

2. Requisitos técnicos:

La información sobre los requisitos técnicos se encuentra disponible en el siguiente enlace:
http://www.contratacion.euskadi.eus/w32-content/es/contenidos/informacion/licitar_electronicamente/es_02/requisitos_tecnicos.html

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

Lizitazio elektronikoari buruzko zalantzak edo gorabeherak konpontzeko laguntza-zerbitzua: 945016298.

Honela aurkeztu behar da:

a) Beherago adierazitako dokumentuak dagozkien gutun-azal elektronikoetan erantsi behar dira. Horiek, aipatutako apartatuarekin bat etorriz, aplikazioan azaltzen dira.

b) Gutun-azalak nahiz horien edukia elektronikoki sinatu behar ditu lizitatzaileak.

c) Jarraian adierazitako luzapenekin gordetako dokumentuen irakurketa eta izapidetzea bermatu daiteke soilik: .doc, .xls, .ppt, .docx, .xlsx, .pptx, .pdf, .rtf, .sxw, .sdw, .abw, .xml, .jpg, .bmp, .tiff, .zip eta .7z

d) Birusak sistemaren operatibitatean izan dezakeen eragina murrizteko asmoz, dokumentuak honako formatu hauetan bidaltzea gomendatzen da: .pdf, .rtf, .sxw, .jpg eta .tiff

e) Eskaintzaren bidalketa epearen barruan hasten bada eta arrakastaz bukatzen bada, garaiz jasotakotzat joko da.

*__***Lizitatzaileei gomendatzen zaie, azken uneko arazo teknikoak ekiditeko asmoz, eskaintza behar besteko aurrerapenarekin aurkeztea.***

Gutun-azal elektroniko bakoitzaren edukia honako hau izango da:

**LEHENENGO GUTUN-AZALA:** Kontratazio-plataforman "GAITASUN ETA KAUDIMENARI BURUZKO GUTUNAZALA" deritzo eta LEHENENGO GUTUNAZALA bezala agertzen da.

Hauek sartu beharko dira barruan:

**1.- Lizitatzailearen ardurapeko aitorpena, adieraziz, agiri honetako II. Eranskineko**

Servicio de soporte para resolver dudas o incidencias sobre licitación electrónica: 945016298.

La forma de presentación será la siguiente:

a) Los documentos indicados más abajo se deben anexar en los respectivos sobres electrónicos que, de conformidad con dicho apartado, aparecen en la aplicación.

b) Tanto los sobres como su contenido serán firmados por el licitador de forma electrónica.

c) Sólo se garantiza la lectura y tramitación de los documentos almacenados con las siguientes extensiones: .doc, .xls, .ppt, .docx, .xlsx, .pptx, .pdf, .rtf, .sxw, .sdw, .abw, .xml, .jpg, .bmp, .tiff, .zip y .7z

d) Con el objetivo de minimizar la incidencia que la presencia de virus pueda tener en la operatividad del sistema, se recomienda el envío de los documentos en los siguientes formatos: .pdf, .rtf, .sxw, .jpg y .tiff

e) Se entenderá recibida la oferta en el plazo de presentación si se inicia la transmisión dentro de él y finaliza con éxito.

*__***Se recomienda a los licitadores que para evitar problemas técnicos de último momento la presentación de la oferta se realice con la suficiente antelación.***

El contenido de cada sobre electrónico será el siguiente:

**SOBRE PRIMERO:** En la plataforma de contratación se denomina "SOBRE DE CAPACIDAD Y SOLVENCIA" y figura como SOBRE PRIMERO.

Contendrá:

**1.- Declaración responsable del licitador indicando que cumple las condiciones establecidas legalmente para contratar con**

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

**ereduaren arabera, administrazioarekin kontratatzeko legez ezarritako baldintzak betetzen dituela.** Dokumentu honek, tramitazioaren une honetan, jarraian a) eta i) letren artean zerrendatzen diren dokumentuak ordezkatzen ditu.

**Edonola ere, prozeduraren asmo ona bermatzeko helburuz, kontratazio-organoak edozein unetan eska diezaieke lizitatzaileei (adjudikazio-proposamenaren aurretik, behinik behin) kontratuaren adjudikaziodun izateko baldintzak betetzen dituztela egiaztatzeko agiriak eman ditzatela; hona hemen:**

a) Lizitatzailearen NANaren kopia.

b) Beste norbanako edo erakunde baten ordez aurkezten direnentzako, aski den ahalordea.

c) Berariazko ardurapeko aitorpena, SPKLaren 71. artikuluan esaten diren kontratatzeko debekuetan ez dagoela esanez, eta indarrean dauden xedapenek ezarritako zerga eta Gizarte Segurantza betebeharrak bete dituelako lizitatzailearen Adierazpen Erantzulea. Ez da hori aurkeztu beharko baldin eta azken bi inguruabar horiek egiaztatzeko ziurtagiriak aurkezten badira.

d) Baldin eta lizitatzailea pertsona juridikoa bada: eraketaren eskritura edo, hala denean, aldarazpenaren eskritura, Merkataritzako Erregistroan inskribatuta egongo dena, aplikagarria zaion merkataritzako legeriaren arabera inskripzioa eska daitekeenean. Baldin eta ezin bada eskatu, jarduteko ahalmen horren benetakotzea eskritura edo eraketa, estatutu edo eraketako ekintzaren dokumentuaren bidez egingo da eta horietan jarduera eraentzeko arauak agertuko dira eta, hala denean, dokumentu horiek ere kasuan kasu egokia izango den erregistro ofizialean inskribatuta egon beharko dute.

**la Administración, según el modelo del Anexo II de este documento.** Este documento sustituye, en este momento de la tramitación, a los relacionados a continuación, de las letras a) a la i).

**En todo caso el órgano de contratación, en orden a garantizar el buen fin del procedimiento, podrá recabar, en cualquier momento anterior a la adopción de la propuesta de adjudicación, que los licitadores aporten documentación acreditativa del cumplimiento de las condiciones establecidas para ser adjudicatario del contrato, es decir, los documentos siguientes:**

a) Copia del D.N.I. del licitador.

b) Poder bastante para quienes acudan en representación de otra persona o entidad.

c) Declaración expresa responsable de no estar incurso en ninguna de las prohibiciones de contratar enumeradas en el artículo 71 de la LCSP, que comprenderá expresamente la circunstancia de hallarse al corriente del cumplimiento de las obligaciones tributarias y con la Seguridad Social impuestas por las disposiciones vigentes, salvo que se aporten certificaciones acreditativas de estas dos últimas circunstancias.

d) Si el licitador es persona jurídica: escritura de constitución o modificación, en su caso, debidamente inscrita en el Registro Mercantil, cuando la inscripción fuera exigible conforme a la legislación mercantil que le sea aplicable. Si no lo fuere, la acreditación de la capacidad de obrar se realizará mediante la escritura o documento de constitución, estatutos o acto fundacional, en el que constaren las normas por las que se regula su actividad, inscritos, en su caso, en el correspondiente Registro oficial.

e) Acreditación de estar dado de alta en el

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

e) J.E.Z.n alta egoeran egotea benetakotzea, hau da, kontratuaren xedeari dagokion epigrafean baldin eta jarduneko ekitaldiari badagokio eta JEZaren azken jasoagiria gainerako kasuetan. Kasu batean eta bestean delako zerga horren matrikulan baja ez hartzearen erantzukizunezko aitorpena aurkeztu behar da.

Aurreko a), b), c), d) eta e) hizkietan adierazi diren inguruabarrak Euskal Autonomia Erkidegoko Lizitatzaileen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialeko edo Estatuko Lizitatzaileen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialeko ziurtagiriaren bidez egiaztatu daitezke, edo kontratatzeko ahalmena duten enpresaburuen ziurtagiri komunitariaren bidez, SPKLaren 97. artikuluan ezarri dena betez. Kasu honetan aipatu den ziurtagiri horrekin batera lizitatzailearen erantzukizunezko aitorpen bat aurkeztu behar da eta horretan adierazi behar du ez dela aldaketarik egon ziurtagirian azaldu diren inguruabar horietan.

f) Espainiakoak ez diren eta Europar Batasuneko kideak diren enpresarioak direnean egokia den erregistroan inskribatuta daudela egiaztatu beharko dute, hau da, kasuan kasu kokatuta dauden tokietako legeriarekin bat edo zinpeko aitorpen bat edo ziurtagiri bat aurkeztu beharko dute, hau da, aplikagarriak diren erkidegoko xedapenak betez.

g) Erkidegokoak ez diren enpresariak direnean, atzerrian kokatutako Espainiako Bulego Ekonomiko eta Merkataritzakoaren txostena aurkeztu beharko dute, SPKLren 68. artikuluarekin bat eginez.

h) Lizitatzailearen kaudimen ekonomiko eta tekniko profesionalaren egiaztagiriak, SPKLaren 87. artikuluan (finantzako kaudimenari dagokionez) eta lege beraren 89. artikuluetan (kaudimen teknikoari dagokionez) ezarritako bideez aurkeztuta.

Adierazitako bitartekoekin lotuta, enpresek

I.A.E., en el epígrafe que corresponda al objeto del contrato, mediante la presentación del alta -si se refiere al ejercicio corriente- o del último recibo del I.A.E en los demás casos, acompañada en ambos supuestos de una declaración responsable de no haberse dado de baja en la matrícula del referido impuesto.

Las circunstancias señaladas en las anteriores letras a), b), c), d) y e) podrán acreditarse mediante una certificación del Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas de la Comunidad Autónoma Vasca, del Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas del Estado o mediante un certificado comunitario de empresarios autorizados para contratar conforme a lo establecido en el art. 97 de la LCSP. En este caso, deberá acompañarse a la referida certificación una declaración responsable del licitador en la que manifieste que las circunstancias reflejadas en el correspondiente certificado no han experimentado variación.

f) Cuando se trate de empresarios no españoles de Estados miembros de la Unión Europea, deberán acreditar su inscripción en el registro procedente de acuerdo con la legislación del Estado donde estén establecidos o mediante la presentación de una declaración jurada o un certificado, de acuerdo con las disposiciones comunitarias de aplicación.

g) Cuando se trate de empresarios no comunitarios, deberán presentar informe de la respectiva Oficina Económica y Comercial de España en exterior de acuerdo con el contenido del artículo 68 de la LCSP.

h) Justificantes de la solvencia económica y técnica del licitador, por los medios establecidos en los artículos 87 LCSP en cuanto a la solvencia financiera y 89 del mismo cuerpo legal en cuanto a la solvencia técnica.

En relación con los medios señalados, los requisitos mínimos de solvencia que

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

kontratu zehatz honetarako bete beharreko kaudimeneko gutxieneko eskakizunak honakoak izango dira:

Kaudimen ekonomiko eta finantzarioa:

**- Lizitatzaileak negozioen urteko bolumen bat egiaztatu beharko du, eta amaitutako azken hiru urtetako negozio-bolumen handieneko urteak 25.000 eurokoa izan beharko du gutxienez (BEZik gabe).** Lizitatzailearen edo hautagaiaren negozioen urteko bolumena onartutako eta Merkataritza Erregistroan lagatako urteko kontuen bidez egiaztatuko da, enpresaburua erregistro horretan inskribatuta balego eta, halakorik ezean, inskribatuta izan behar duen erregistro ofizialean lagatakoen bidez. Merkataritza Erregistroan inskribatu gabeko banakako enpresaburuek beren negozioen urteko bolumena inbentario-liburuekin nahiz Merkataritza Erregistroak legeztatutako.

Gaitasun teknikoa eta profesionala:

- **Lizitatzaileak antzeko lanetan esperientzia duela egiaztatu beharko du, azkeneko hiru urteotan egindakoak alor publikoan zein pribatuan.** Esperientzia hori organo eskudunak egindako ziurtagirien bidez egiaztatuko da zerbitzuen hartzailea erakunde publiko bat izan denean; edo enpresariaren adierazpen edo ziurtagiri baten bidez zerbitzuen hartzailea erakunde pribatu bat izan denean. Ziurtagiri horietan **enpresa lizitatzaileak hiru urte horietako egikaritze gehieneko epean 25.000 euroko zerbitzuak egin dituela egiaztatu beharko da (BEZik gabe).** Zerbitzuak plegu honen xede den zerbitzuaren berdinak edo antzekoak izan beharko dira. Zerbitzuek izaera berdintsua edo antzekoa dutela ulertzen da CPV bakoitzaren lehenengo bi digituak berak direnean.

Gutxieneko kaudimen hori frogatzen ez duten lizitatzaileak baztertu egingo dira.

deberán reunir las empresas para este contrato serán los siguientes:

Solvencia económica y financiera:

**- El licitador deberá acreditar un volumen anual de negocios, que referido al año de mayor volumen de negocio de los tres últimos años concluidos deberá ser de al menos 25.000 euros (sin I.V.A.).** El volumen anual de negocios del licitador o candidato se acreditará por medio de sus cuentas anuales aprobadas y depositadas en el Registro Mercantil, si el empresario estuviera inscrito en dicho registro, y en caso contrario por las depositadas en el registro oficial en que deba estar inscrito. Los empresarios individuales no inscritos en el Registro Mercantil acreditarán su volumen anual de negocios mediante sus libros de inventarios y cuentas anuales legalizados por el Registro Mercantil.

Solvencia técnica y profesional:

- **Los licitadores deberán acreditar experiencia en trabajos similares realizados en los últimos tres años tanto en el ámbito público como privado.** Dicha experiencia se acreditará mediante certificados expedidos por el órgano competente cuando el destinatario de los servicios hubiera sido una entidad pública, o por un certificado o declaración del empresario cuando el destinatario de los servicios hubiera sido una entidad privada. En dichos certificados **deberá acreditarse que la empresa licitadora ha realizado durante el año de mayor ejecución de dichos tres años, servicios por un importe igual a 25.000€ (sin I.V.A.).** Los servicios deberán tener igual o similar naturaleza con el que constituye el objeto de este pliego. Se entiende que los servicios son de igual o similar naturaleza cuando existe igualdad entre los dos primeros dígitos de los respectivos CPV.

Quedarán excluidos los licitadores que no

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

i) Enpresa atzerritarrek espainiar epaitegi eta auzitegien jurisdikzioaren pean jartzen direlako adierazpena egin behar dute, zuzenean edo zeharka kontratuak ekar litzakeen gorabehera guztietarako. Lizitatzaileak atzerritar jurisdikzio foruari (baleuka) uko egingo dio.

Galdatutako gaitasun- eta kaudimen-baldintzak batera betetzen direla hautemateko une erabakiorra proposamenak aurkezteko epearen amaiera izango da.

**2.- Jakinarazpen elektronikoak egin ahal izateko, lizitatzaileek dokumentu honen III Eranskin gisa agertzen diren datuak aurkeztu beharko ditu.**

Aurkezten diren ardurapeko aitorpenak lizitatzailearen legezko ordezkaritza duen pertsonak sinatuta egon beharko dira. Sinaduraren ondoan sinatzailearen izen-abizenak esango dira.

Eskatutako dokumentazioa jatorrizko eran edo haren kopia gisa aurkez daiteke, Administrazioak edo notarioak behar bezala konpultsatuta edo egiaztatuta. Jatorrizkoa ere fotokopia batekin aukeztu ahal izango da, eta han, egokia bada, erkatzeko zigilua eta harekin bat datorrela azalduko dira.

**BIGARREN GUTUNAZALA.-** Kontratazio-plataforman "SOBRE DE JUICIOS DE VALOR" deritzo eta HIRUGARREN GUTUNAZALA bezala agertzen da.

Bigarren gutun-azalean honakoak jaso behar dira:

ESKAINTZA TEKNIKOAk hornituko diren elementuen deskribapen zehatza izango du; automatikoki ebalua ezin daitezkeen esleipenerako irizpideen baloraziorako behar bezalako azalpena izango du, 22 B atalean adierazten den bezala.

Dokumentazio grafikoari dagokionez, aurkeztu beharko da:

- **Bi** marrazki edo infografia karroza

acrediten la citada solvencia mínima.

i) Para las empresa extranjeras, declaración de someterse a la jurisdicción de los Juzgados y Tribunales españoles de cualquier orden, para todas las incidencias que de modo directo o indirecto pudieran surgir del contrato, con renuncia, en su caso, al fuero jurisdiccional extranjero que pudiera corresponder al licitante.

El momento decisivo para apreciar la concurrencia de los requisitos de capacidad y solvencia exigidos será el de finalización del plazo de presentación de proposiciones.

**2.- A los efectos de poder realizar las notificaciones electrónicas, los licitadores habrán de presentar los datos que figuran como Anexo III de este pliego.**

Las declaraciones responsables que se presenten habrán de estar firmadas por persona con representación legal de la licitadora. Junto a la firma se indicarán el nombre y dos apellidos del/la firmante.

La documentación exigida se podrá presentar en original o copia de la misma, debidamente compulsada o autenticada por la Administración o por notario. También podrá presentarse el original junto con una fotocopia, en la cual se le plasmará, si procede, el sello de cotejado y conformidad con aquél.

**SOBRE SEGUNDO**: En la plataforma de contratación se denomina "SOBRE DE JUICIOS DE VALOR" y figura como SOBRE TERCERO.

En el Sobre Segundo se incluirá:

- OFERTA TÉCNICA comprensiva de la descripción detallada de los elementos a suministrar; deberá incorporar todo el contenido necesario para que se pueda efectuar la valoración de los criterios de adjudicación no evaluables de forma automática, tal y como se recoge en el punto 22 B).

En cuanto a la documentación gráfica deberá presentarse:

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

bakoitzeko (7 karroza).
- Marrazki edo infografia **bakarra** tronu bakoitzeko Errege bakoitzaren harrera ekitaldirako (3 tronu).

Marrazki/infografia gehiago aurkezten badira ez dira kontuan hartuko (aurkeztutako ordenean). Adierazitakoak baino gutxiago aurkezten badira, balorazioa gutxituko da, zenbait elementu baloratu ezin diren neurrian.

Baldintza Teknikoen Pleguaren 2. Atalean zehaztutakoa bete beharko da.

Bigarren gutunazalean hirugarren gutunazalean sartu beharreko datuak (PROPOSAMEN EKONOMIKOA) sartuz gero, eskaintza kanpoan geratuko da.

**HIRUGARREN GUTUNAZALA**: Kontratazio-plataforman "sobre de fórmulas" deritzo eta bigarren gutunazala bezala agertzen da.

- PROPOSAMEN EKONOMIKOA, Baldintzen Plegu honen I. Eranskin gisa agetzen den ereduarekin bat etorriz egingo delarik. Bertan, lizitatzaileak bere eskaintzaren alde ekonomikoa zehaztuko du. Kantitate hau banakatuta egon beharko da eta dagokion zergaren ehunekoa ere adieraziko dute.

Aipatutako dokumentua, lizitatzaileak sinatuta egon beharko da, hortaz, eskakizuna bete ezean, Kontratazio Mahaiak eskaintza baztertu ahal izango du.

Eskaintza bat BEZari dagokion zenbatekoa, bai eta aplikatutako zerga ere, behar bezala banakatuta ez dagoela aurkeztuz gero, Kultur Etxeak banakapenaren interpretazioa berez egingo du modurik egokienean edo, bestela, oker egindako eskaintza baztertuko du.

- LANGILEAK: erantzukizunpeko adierazpen bat aurkeztuko da, zeinean lizitatzaileak adieraziko duen konpromisoa hartuko duen kontratua betetzeko, kabalgata egunean gutxienez enpresa esleipenduneko lau pertsona bertaratzeko, aldez aurreko prestaketa-lanetan, ibilbidean zehar eta kabalgata bukatutakoan karrozak kendu arte.

- **Dos** dibujos o infografías por cada una de las carrozas (7 carrozas).
- **Un** dibujo o infografía por cada uno de los tronos para cada uno de los Reyes en su recepción (3 tronos).

En el caso de que se presenten más dibujos/infografías de los indicados no se valorarán (por orden de presentación). En el caso de que se presenten menos de los indicados, la valoración se verá reducida, en la medida en que no se puedan valorar ciertos elementos.

Deberá respetarse lo establecido en el apartado 2 de los Pliegos Técnicos.

La inclusión en el sobre segundo de datos que hayan de formar parte del sobre tercero (PROPOSICIÓN ECONÓMICA), dará lugar a la exclusión de la oferta.

**SOBRE TERCERO**: En la plataforma de contratación se denomina "sobre de fórmulas" y figura en la misma como sobre segundo.

- PROPOSICIÓN ECONÓMICA, que se redactará con arreglo al modelo que figura como Anexo I del presente Pliego de Condiciones, en el que el licitador concretará el tipo económico de su postura, incluido el Impuesto sobre el Valor Añadido, cantidad esta que deberá reflejarse perfectamente desglosada y con indicación del porcentaje del impuesto que corresponda.

Dicho documento deberá ir debidamente firmado por el licitador, de manera que de no cumplirse dicho requisito, podrá procederse a la exclusión de la oferta.

Para el caso de que una oferta se presente sin reflejar debidamente desglosada la cantidad correspondiente al IVA, así como el porcentaje impositivo aplicado, el Aula de Cultura se reserva la facultad de, o bien realizar la interpretación del desglose por sí misma, de la manera más adecuada posible, o bien excluir la oferta incorrectamente realizada.

- PERSONAL: Se presentará una declaración responsable en la que el licitador indique si se compromete para la ejecución del contrato a la presencia de al menos cuatro personas de la empresa adjudicataria el día de la cabalgata

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

durante las labores previas de preparación, durante su recorrido y hasta la retirada de las carrozas al finalizar la misma.

**21.- Adjudikazioaren tramitea**

"DOKUMENTAZIO OROKORRA", azpititulua duen gutun-azala Kontratazioko Administrazio Organoak irekiko du, proposamenak aurkezteko epea amaitu eta hurrengo eguneko 09:00etan, Muxikebarriko ofizinetan (Algorta).

Gutunazal honetan aurkeztutako dokumentazioan zuzendu beharreko akatsak antzematen badira, enpresariari 3 (HIRU) EGUNETAKO epea emango zaio akats horiek zuzen ditzan, SPKLaren 141.2 artikuluan zehazten denarekin bat etorriz. Epe hau EGUN NATURALETAN zenbatuko da SPKLaren Hamabigarren Xedapen Gehigarriak esaten duenari jarraituz. Halere, epe honen azken eguna larunbata, igandea ala jaieguna bada, epea lehenengo egun baliodunera arte luzatuko da.

Aldiz, dokumentazioa une berean egiazta badaiteke, "AUTOMATIKOKI EBALUA EZIN DAITEZKEEN IRIZPIDEAK" azpititulua duen gutun-azala irekiko da eta dagokion teknikoari bidaliko zaio balorazio teknikoa egin dezan.

Eskaintza-kopurua dela-eta edo aztertu beharreko datuak konplexuak izatearen ondorioz dokumentazio orokorra egiazta ezin bada irekiera administratiboa egiteko ekitaldi berean, lizitatzaileei berriro deituko zaie ekitaldi publiko berri batera, eta, Adituen Batzordeko kideak dagoeneko izendatuak izan badira, orduan Kontratazioko Administrazio Organoak "AUTOMATIKOKI EBALUA EZIN DAITEZKEEN IRIZPIDEAK" azpititulua duen gutun-azala irekiko du. Ondoren, aurrean azaldu bezala, dagokion teknikoari bidaliko zaio balorazio teknikoa egin dezan.

Beranduago, Kontratazio Mahaiak ekitaldi publikoan irekiko du "AUTOMATIKOKI EBALUA DAITEZKEEN IRIZPIDEAK" izeneko gutun-azala. Ekitaldi horren egunaren, orduaren eta lekuaren berri emango zaie lizitatzaileei bere garaian.

**22.- Adjudikatzeko irizpideak.**

**21.- Trámite de Adjudicación**

La apertura del sobre relativo a la "DOCUMENTACIÓN GENERAL" se realizará por el Órgano Administrativo de Contratación en acto público que tendrá lugar a las 09:00 horas del día siguiente a la finalización del plazo de presentación de proposiciones, en las oficinas de Muxikebarri (Algorta).

Si en la documentación presentada en este sobre se aprecian defectos subsanables, se dará un plazo de 3 (TRES) DÍAS al empresario para que los corrija, tal y como se recoge en el artículo 141.2 de la LCSP. El plazo se entenderá referido a DÍAS NATURALES, tal y como se indica en la Disposición Adicional Duodécima de la LCSP. No obstante, si el último día del plazo fuese sábado, domingo o festivo, éste se entenderá prorrogado al primer día hábil siguiente.

Si, por el contrario, la comprobación de la antedicha documentación puede realizarse en el mismo momento, se procederá a la apertura del sobre subtitulado "CRITERIOS EVALUABLES DE FORMA NO AUTOMÁTICA", remitiéndose la misma al técnico correspondiente para su valoración técnica.

Si debido al número de ofertas o a la complejidad de los datos a analizar no pudiera realizarse la comprobación de la documentación general en el mismo acto de la apertura administrativa, se citará nuevamente a los licitadores para un nuevo acto público en el que el Órgano Administrativo de Contratación procederá a la apertura del sobre subtitulado "CRITERIOS EVALUABLES DE FORMA NO AUTOMÁTICA", actuándose a continuación como ya ha quedado dicho, a saber, remitiéndose la misma al técnico correspondiente para su valoración técnica.

Posteriormente, la apertura del sobre subtitulado "CRITERIOS EVALUABLES DE FORMA AUTOMÁTICA", se efectuará por la Mesa de Contratación en acto público, cuya fecha, hora y lugar se comunicarán convenientemente a los licitadores.

**22.- Criterios de adjudicación.**

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

Ondorengo irizpideen arabera erabakiko da eskaintza ekonomikorik onena zein den:

Adjudikazio irizpideak:

A) ESKAINTZA EKONOMIKOA: gehienez ere **40** puntu.

Aurkeztutako eskaintzen balorazio ekonomikoa egingo dute, kasu bakoitzean egokia den BEZa kontuan hartu gabe.

Pleguetan agertzen den gehieneko puntuazioa eskaintza baliogarritzat hartzen direnen artean onenari emango zaio.

Gainontzeko eskaintzetarako, formula hau erabiliko da:

$$\text{Oin.punt.} = \frac{\text{Gehienezko punt.zioa} \times \text{Eskaintza onena}}{\text{Aztertzeko eskaintza}}$$

Balorazioa egiteko, lizitazio-mota 0 (zero) izango da. Eskaintza baliogarritzat hartzen direnen artean onena 0 (zero) denean, balorazioa egiteko 0,01 balioa hartuko da kontutan.

B) LANGILEAK: lizitatzaileak adierazten badu konpromisoa hartuko duela kabalgata egunean gutxienez enpresa esleipenduneko lau pertsona bertaratzeko, aldez aurreko prestaketa-lanetan, ibilbidean zehar eta kabalgata bukatutakoan karrozak kendu arte, **11** puntu esleituko zaizkio.

C) ESKAINTZA TEKNIKOA: gehienez ere 49 puntu. Honako hau baloratuko da:

- Karroza eta tronuen dekorazioa eta gaia… gehienez **28** puntu
  - Gaia umeentzat ezaguna eta gaurkotasuna duena… gehienez 10 puntu
  - Estetika… gehienez 10 puntu
  - Argiztapena… gehienez 8 puntu
- Espazioaren banaketa… gehienez **12** puntu
- Karrozetako eta dagozkien barandetako edo bestelako segurtasun-elementuetako segurtasun-proposamena; agiri teknikoan ezarritako gutxieneko baldintzak gainditu beharko dituzte.... gehienez **9** puntu

Eskaintza teknikoari esleitutako puntuazioan 49

La determinación de cuál sea la oferta económicamente más ventajosa se realizará de acuerdo con los siguientes:

Criterios para la adjudicación:

A) OFERTA ECONOMICA: máximo **40** puntos.

La valoración económica de las ofertas presentadas se realizará sin tener en cuenta el IVA que en cada caso corresponda.

La puntuación máxima contemplada en los Pliegos se dará a la mejor oferta que sea aceptada como propuesta válida.

Para el resto de las ofertas se utilizará la siguiente fórmula:

$$\text{Puntuación Base} = \frac{\text{Puntuación máxima} \times \text{Mejor oferta}}{\text{Oferta a analizar}}$$

A efectos de la valoración, el tipo de licitación será 0 (cero). En el caso en el que la mejor oferta aceptada como válida sea 0 (cero), se tendrá en cuenta el valor 0,01 para realizar la valoración.

B) PERSONAL: Si el licitador se compromete a la presencia de al menos cuatro personas de la empresa adjudicataria el día de la cabalgata durante las labores previas de preparación, durante su recorrido y hasta la retirada de las carrozas al finalizar la misma, se asignarán **11** puntos.

C) OFERTA TÉCNICA: máximo **49** puntos. Se valorará:

- Decoración y temática de las carrozas y tronos… máximo **28** puntos
  - Temática conocida y de actualidad para los niños/as… máximo 10 puntos
  - Estética… máximo 10 puntos
  - Iluminación… máximo 8 puntos
- Distribución del espacio… máximo **12** puntos
- Propuesta de seguridad en las carrozas y de sus correspondientes barandillas u otros elementos de seguridad, debiendo de superar los mínimos obligatorios en el pliego técnico… máximo **9** puntos

Las ofertas que no alcanzaran un mínimo de 24,5

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

puntuetatik gutxienez 24,5 puntu lortu ez duten eskaintzak automatikoki lizitaziotik kanpo geratuko dira.

puntos de los 49 correspondientes a los criterios sujetos a juicio de valor serán automáticamente rechazadas.

Berdinketa hauste klausula:

Cláusula de desempate:

Adjudikazio irizpide guztien balorazioa egin ondoren, enpresa lizitatzaile bik edo gehiagok puntuazio berdina lortzen badute, berdinketa haustea SPKLaren 147.2 artikuluan zehaztutako irizpideak aplikatuz egingo da.

Para el caso de que dos o más empresas licitadoras obtengan la misma puntuación, una vez realizada la valoración de todos los criterios de adjudicación, el desempate se producirá mediante la aplicación de los criterios contenidos en el artículo 147.2 de la LCSP.

Zozketara jo behar izatekotan, hau jendaurreko ekitaldi batetan egingo da eta bertara berdinketa egoeran dauden enpresa lizitatzaileei dei egingo zaie.

En el caso en el que haya que recurrir al sorteo, éste se llevará a cabo en un acto público que al efecto se celebrará y al que serán oportunamente convocadas las licitadoras que se encuentren la situación de empate.

**23.- Adjudikazioa.**

**23.- Adjudicación.**

Kontratazio-organoak kontratua kalitate-prezio harreman onena duen proposamena aurkezten duen lizitatzaileari esleitzea erabakiko du, eta hari eskatuko zaio, hamar hamar baliodunen barnean, eskaera jaso eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita, zergen betebeharrak egunean eta Gizarte Segurantzarekin dituenak ere egunean dituela adierazten duen frogagiria aurkez dezan, kontratua gauzatzean hain zuzen hartzeko edo atxikitako baliabideak izateko konpromisoa hartzea, eta egokia den behin betiko bermea emanda izatea.

El órgano de contratación acordará la adjudicación del contrato al licitador que presente la proposición que resulte con una mejor relación calidad-precio, al cual requerirá para que, dentro del plazo de diez días hábiles, a contar desde el siguiente a aquél en que hubiera recibido el requerimiento, presente la documentación justificativa de hallarse al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y con la Seguridad Social, de disponer efectivamente de los medios que se hubiese comprometido a dedicar o adscribir a la ejecución del contrato, y de haber constituido la garantía definitiva que sea procedente.

Eskaera adierazitako epean behar bezala betetzen ez bada, lizitatzaileak bere eskaintza atzera bota duela iritziko da, eta kasu horretan dokumentazio bera hurrengo lizitatzaileari eskatuko zaio, eskaintzak sailkatu diren ordenaren arabera.

De no cumplimentarse adecuadamente el requerimiento en el plazo señalado, se entenderá que el licitador ha retirado su oferta, procediéndose en ese caso a recabar la misma documentación al licitador siguiente, por el orden en que hayan quedado clasificadas las ofertas.

Bestalde, 20. atalean jaso denez, esleipen-proposamenaren aurretik, Kultur Etxeak edozein unetan lizitatzailearen gaitasun juridikoa eta jardutekogaitasuna egiaztatzeko beharrezkoa den dokumentazioa jaso ahal izango du, hots, atal horren 1. puntuan zerrendatutako dokumentuak.

Por otro lado, tal y como ya ha quedado recogido en el apartado 20, en cualquier momento anterior a la propuesta de adjudicación, el Aula de Cultura podrá recabar la documentación necesaria para acreditar la capacidad jurídica y de obrar del licitador y su habilitación de contratar, es decir, los documentos relacionados en el punto 1. de dicho apartado.

Kontratazio organoari dagokio esleipena egitea, eta ebazpen arrazoitu bidez erabakiko da; erabakia esleipendunari jakiarazioko diote, baita gainontzeko

La adjudicación corresponde al órgano de contratación y se acordará mediante resolución motivada que será notificada al adjudicatario y al

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

lizitatzaileei ere eta 15 egunetako epean Kontratatzailearen Profilean argitaratuko da SPKLaren 151.1 artikuluan agintzen duen bezala.

resto de los licitadores y que será publicada en el perfil del contratante en el plazo de 15 días, tal y como recoge el artículo 151.1 de la LCSP.

SPKLaren 152 artikuluan aurreikusitakoaren babesean, kontratua egiteari edo prozedura horri uko eginez gero, lizitazioak lizitatzaileei eragindako gastuen konpentsazioa Administrazio horrek finkatuko du entzunaldiaren ostean eta haiek justifikatu ostean.

Al amparo de lo previsto en el artículo 152 de la LCSP, en caso de renuncia a la celebración del contrato o desistimiento de este procedimiento, la compensación de los gastos que la licitación haya ocasionado a los licitadores será fijada por esta Administración previa audiencia y justificación de aquéllos.

**24.- Gauzatzea**

**24.- Formalización**

Kontratua gauzatzen denean hobetuko da, eta SPKLaren 153. artikuluak aurreikusitako moduan eramango da aurrera.

El contrato quedará perfeccionado con su formalización, la cuál se llevará a cabo de acuerdo con lo previsto en el artículo 153 LCSP.

Kontratua gauzatzeko gehienezko epea hamabost egun baliodunekoa da, lizitatzaileei eta hautagaiei esleipenaren jakinarazpena egin eta datorren egunetik zenbatzen hasita, SPKLaren 151. artikuluak dioen bezala.

El plazo máximo para la formalización será de quince días hábiles a contar desde el siguiente a aquél en que se realice la notificación de la adjudicación a licitadores y candidatos en la forma prevista en el artículo 151 de la LCSP.

**25.- Dokumentazioa artxibatzea eta suntsitzea**

**25.- Archivo y destrucción de la documentación**

Aurkeztutako proposamenak (onartuak, ireki gabe onartu ez direnak eta irekitakoan gaitziritzitakoak) bere espedientean artxibatuko dira, bidezkoak diren errekurtsoak jartzeko epeak betetzen diren arte.

Las proposiciones presentadas, tanto las declaradas admitidas como las rechazadas sin abrir o las desestimadas una vez abiertas, serán archivadas en su expediente hasta que transcurran los plazos para la interposición de los recursos procedentes.

Lau hileko epea amaitu denean, esleipena egin denetik, aurkeztutako dokumentazioa interesdunen eskura jarriko da, bi hileko epean. Interesdunak ez badira dokumentuen kargu egiten, administrazioak erabakiko du nora bidali behar den edo suntsitu beharra dagoen.

Una vez transcurrido el plazo de cuatro meses desde la adjudicación, la documentación presentada quedará a disposición de los interesados durante dos meses. En caso de que éstos no se hagan cargo de la misma, la Administración acordará lo que estime conveniente acerca de su destino, incluida su destrucción.

**26.- Izaera eta erregimen juridikoa.**

**26.- Naturaleza y régimen jurídico.**

Baldintza-agiri honen arabera egin behar den kontratua administrazio-kontratua izango da, eta kontratuan bertan zehazten ez den guztiari dagokionez, SPKLan eta APKAOn ezarritako arauak bete beharko dira. Horiez gainera, herri administrazioen kontratazioan erabili beharreko gainerakoak ere aplikatuko dira.

El contrato que en base a este pliego se realice, tendrá carácter administrativo y en todo lo no previsto en él se estará a lo dispuesto en el LCSP, así como en el RGCAP y demás normas que, en su caso, sean de aplicación a la contratación de las Administraciones Públicas.

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

Administrazio-baldintza zehatzen agiri honen eta espedientearekin batera doan dokumentazio teknikoaren artean kontraesanak izanez gero, agiri honetan zehaztutakoa nagusituko da.

En caso de contradicción entre el presente Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares y el resto de la documentación técnica unida al expediente, prevalecerá lo dispuesto en este Pliego.

**27.- Datu pertsonalen babesa.**

Kontratazio honen bitartez datu pertsonalak eskuratzen badira, kontratatzaileak SPKLaren 25. Xedapen Gehigarrian adierazitakoak bete beharko ditu, Datuen Babeserako abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoan eta hori garatzen duten arauetan xedatutakoak biltzen baitira bertan.

**27.- Protección de datos de carácter personal.**

En el caso de que la presente contratación implique el acceso a datos de carácter personal, el contratista deberá cumplir las obligaciones derivadas de la Disposición Adicional 25 de la LCSP, en relación con la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, y su normativa de desarrollo.

**28.- Jurisdikzio eskuduna.**

Kontratutik eratortzen diren auzigaiak dministrazioarekikoa uzien jurisdikzioaren barruan egongo dira.

Lizitatzaileek SPKLan, eta baita administrazio orokorraren araudian xedatzen diren aurkaratze baliabideak izango dituzte eskura.

**28.- Jurisdicción competente.**

Las cuestiones litigiosas que se deriven del contrato se entenderán sometidas a la jurisdicción contencioso-administrativa.

Los licitadores dispondrán de los medios de impugnación dispuestos en el LCSP y en la normativa general del procedimiento administrativo.

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

## I ERANSKINA.- PROPOSAMEN EREDUA

Lehiatzailearen datuak:
Izen-abizenak.....Helbidea.....Posta kodea ....., NAN, ....., Telefonoa.....Ordezkariaren datuak (ordezkaririk egonez gero): Izen-abizenak..... Helbidea.....Posta kodea ....., NAN edo IFK (pertsona fisikoa edo juridikoa denean, hurrenez hurren), honakoa adierazi du:

1.- PROZEDURA IREKI BIDEZ KONTRATATZEKO ERREGEEN KABALGATARAKO KARROZEN ALOKAIRUA ETA MATERIAL OSAGARRIA lizitazioa deitu dela jakitun dela.

2º.- Baldintza Teknikoen eta Ekonomiko-Administratiboen Pleguak aztertu dituela.

3º.- Ados dagoela agiri horiekin, eta osoro eta aldaketarik gabe onartzen dituela.

4º.- Lanak egiteko konpromisoa hartzen duela agiri guzti hauei jarraiki, batez ere Baldintza Teknikoen eta Ekonomiko-Administratiboen Pleguei jarraiki,..... euroko prezioan gehi...euro, BEZren %....(e)ri dagokiona

Lizitazioaren prezioak barne hartu beharko ditu jarduera gauzatzeko behar diren ekintzen kostua eta gainerako gastu guztiak.

(Tokia, data eta sinadura)
LIZITATZAILEA.

## ANEXO I.- MODELO DE PROPOSICION

D/Dña....., con domicilio en.....(CP.....), con D.N.I. nº..... y teléfono....., en plena posesión de su capacidad jurídica y de obrar, en nombre propio (o en representación de.....con domicilio en....CP..... teléfono....., y D.N.I. o C.I.F. -según se trate de persona física o jurídica- nº.....), manifiesta:

1º.-Que, está enterado de que se convoca la contratación: ALQUILER DE CARROZAS Y MATERIAL AUXILIAR PARA LA CABALGATA DE REYES

2º.-Que han examinado los Pliegos de Condiciones Técnicas y Económico-Administrativas del mismo.

3º.- Que encuentra de su conformidad y acepta íntegramente y sin variación todos estos documentos.

4º.- Que se compromete a llevar a cabo la prestación del servicio citado con estricta sujeción a todos los documentos y en especial al Pliego de Condiciones Técnicas y Cláusulas Administrativas Particulares por el precio de.....euros, más...euros, correspondientes al.....% de I.V.A.,

El precio de licitación deberá incluir el coste de todas las acciones y todos aquellos gastos e impuestos que el desarrollo de la actividad conlleve.

(Lugar, fecha y firma)
EL LICITADOR.

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

## I BIS ERANSKINA- AURREKONTUAREN BANATZEA
## I BIS ERANSKINA- DESGLOSE DEL PRESUPUESTO

| AURREKONTUAREN BANAKETA EUROAK/URTEAN<br>PRESUPUESTO DESGLOSADO EUROS / AÑO | | |
|---|---|---|
| **KONTZEPTUA / CONCEPTO** | | **ZENBATEKOA / IMPORTE** |
| **ZUZENEKO KOSTUAK**<br>COSTES DIRECTOS | **Pertsonal GASTUAK** / GASTOS Personal* | |
| | **Material GASTUAK** / GASTOS Materiales | |
| | **Inbertsio eta amortizazio GASTUAK**<br>GASTOS Inversión - Amortización | |
| | **Bestelako GASTUAK (zerbitzu profesionalak, banku-zerbitzuak, garraioak eta sare sozialak)**<br>Otros GASTOS diversos (servicios profesionales, servicios bancarios, transportes y redes sociales) | |
| **ZEHARKAKO KOSTUAK (%0-%13 artean, gomendioa %10)**<br>COSTES INDIRECTOS (entre el 0-13%, recomendación 10%) | | |
| **ETEKIN INDUSTRIALA (gehienez %6)**<br>BENEFICIO INDUSTRIAL (máximo 6%) | | |
| BEZ (%10)<br>IVA (10%) | | |
| **GUZTIRA OINARRIZKO AURREKONTUA LIZITAZIOA/URTEA**<br>TOTAL PRESUPUESTO BASE LICITACIÓN / AÑO | | |

| **Pertsonal GASTUEN BANAKETA**<br>DESAGREGACIÓN GASTOS Personal | **MAILA (pertsona kopurua)**<br>CATEGORÍA (Nº personas) | **GENEROA (pertsona kopurua)**<br>GENERO (Nº personas) | | **ZENBATEKOA (euroak/urtea)**<br>IMPORTE (euros /año) |
|---|---|---|---|---|
| **Erreferentziazko hitzarmena:**<br><br>Convenio laboral tenido como referencia: | | **E**/M: | **G**/H: | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

## II.ERANSKINA- LIZITATZAILEAREN ARDURAPEKO AITORPENA
## ANEXO II- DECLARACIÓN RESPONSABLE DEL LICITADOR

| **PARTE I: INFORMACIÓN SOBRE EL PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN Y EL PODER ADJUDICADOR** | | |
|---|---|---|
| PODER ADJUDICADOR | | |
| **Entidad** | ORGANISMO AUTONOMO LOCAL AULA DE CULTURA DE GETXO | |
| **Tipo de poder adjudicador** | Administración Pública Entidad Local | |
| **Área proponente** | | |
| **Responsable del contrato** | Luzia Martín Ruiz | |
| PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN | | |
| **Objeto (descripción)** | ALQUILER DE CARROZAS Y MATERIAL AUXILIAR PARA LA CABALGATA DE REYES | |
| **Tipo de contrato** | SUMINISTRO | |
| **CPV** | 34223000-6: Remolques y semirremolques<br>39298900-6: Artículos de decoración diversos | |
| **Código NUTS obras, servicios, suministros.** | | |
| **Garantía provisional** | Si*□ | No □ |
| **** En caso de requerirse garantía provisional habrá de aportarse junto con esta declaración el documento acreditativo de constitución.*** | | |

| **PARTE II: INFORMACIÓN SOBRE EL OPERADOR ECONÓMICO** | | |
|---|---|---|
| OPERADOR ECONÓMICO | | |
| **Denominación** | | |
| **Objeto social (adecuado a la licitación)** | Si □ | No □ |
| | Descripción | |
| | (En caso de personas jurídicas) Referencia a documento (escritura de constitucion, estatutos…) | |
| **N.I.F.** | | |
| **Dirección (calle, número, código postal, ciudad, pais)** | | |
| **Correo electrónico (de conformidad con la D.A. 15ª LCSP)** | | |
| **Dirección de Internet** | | |
| **Nº Teléfono** | | |
| **Nº Fax** | | |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| **Persona/s de contacto** | | | | | |
| **Microempresa o PYME** | Si □ | | No □ | | |
| **Cumplimiento de convenio colectivo** | Si □ | | No □ | | |
| | Convenio colectivo aplicable (con indicación de ámbito territorial) | | | | |
| **Obligaciones en materia de discapacidad (cumplimiento art. 42 RDL 1/2013 Texto Refundido de la Ley General de derechos de las personas con discapacidad y de su inclusión social** | Si procede y cumple □ | | No procede □ | | |
| **Obligaciones en materia de igualdad (cumplimiento art. 45 y ss Ley Orgánica 3/2007 de Igualdad Efectiva de Hombres y Mujeres)** | Si procede y cumple □ | | No procede □ | | |
| **Inscripción en el Registro de Contratistas** | Si □ | Datos inscripción: | Si □ | No □ | No □ |
| | | Disponibilidad en formato electrónico | Si □ | No □ | |
| | | Clasificación obtenida | | | |
| | | ¿Abarca la inscripción o certificación todos los criterios de selección exigidos? | Si □ | No □ | |
| **Grupo empresarial (art. 42 42.1 Código de Comercio)** | Si □ | ☐ NO concurre a la adjudicación del contrato con empresas que, pertenecientes al mismo grupo o en las que concurran alguno de los supuestos alternativos establecidos en el artículo 42.1 del Código de Comercio, presentan proposiciones individuales. | | No □ | |
| | | ☐ SI concurre a la adjudicación del contrato con empresas que, pertenecientes al mismo grupo o en las que concurran alguno de los supuestos alternativos establecidos en el artículo 42.1 del Código de Comercio, presentan proposiciones individuales, y en concreto con la empresa…….. | | | |
| **U.T.E.*** | Si* □ | Componentes y porcentajes: | | | No □ |
| | | Se aporta documento de conformidad con el art. 69 LCSP sobre compromiso de constitución de U.T.E. | | | |
| **** Cada entidad participante deberá presentar ésta declaración.*** | | | | | |
| **Certificados de estar al corriente de obligaciones con la Seguridad Social y Hacienda** | Si □ | ¿Posibilidad de acceso gratuito? | Si □ | No □ | No □ |
| | | Disponibilidad en formato electrónico | Si □ | No □ | |
| ***(Sólo en caso de existencia de lotes)*** | | | | | |
| Lotes a los que concurre. | | | | | |
| ***(Sólo se incluirá en caso de contratación reservada)*** | | | | | |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| | | |
|---|---|---|
| **¿Es un taller protegido o una empresa social o prevé que el contrato se ejecute en el marco de programas de empleo protegido?** | Si □ | No □ |
| **Porcentaje de trabajadores discapacitados o desfavorecidos.** | | |
| **Categoría a las que pertenecen los trabajadores discapacitado o desfavorecido.** | | |

| INFORMACIÓN SOBRE LOS REPRESENTANTES DEL OPERADOR ECONÓMICO | |
|---|---|
| **Nombre y apellidos:** | |
| **Lugar y fecha de nacimiento:** | |
| **N.I.F.** | |
| **Dirección (calle, número, código postal, ciudad, pais)** | |
| **Correo electrónico** | |
| **Nº Teléfono** | |
| **Cargo/calidad en la que actúa** | |
| **Documento sobre nombramiento** | |
| **Persona/s de contacto** | |

| INFORMACIÓN SOBRE EL RECURSO A LA CAPACIDAD DE OTRAS ENTIDADES | | | |
|---|---|---|---|
| **¿Se basa el operador económico en la capacidad de otras entidades para satisfacer los criterios de selección (parte IV) y los criterios, en su caso de la parte V?** | Si* □ | Entidades | No □ |
| | | ¿Cuales? | |
| | | Indicación del personal técnico u organismos técnicos que no estén integrados directamente en la empresa del operador económico. | |
| | | Indicación del personal técnico u organismos técnicos que no estén integrados directamente en la empresa del operador económico, y especialmente los responsables del control de la calidad: | |
| | | Se aporta documento de conformidad con el art. 75.2 LCSP. | |

**** En este caso las otras entidades deberán presentar una declaración responsable como la presente con la información exigida en la Parte II, datos del operador económico e información del representante del operador económico) y Parte III.***

| INFORMACIÓN SOBRE SUBCONTRATISTAS A CUYA CAPACIDAD NO SE RECURRA |
|---|

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Intención de subcontratar** | Si* □ | Subcontratistas previstos | No □ |
| **** En este caso los subcontratistas deberán presentar una declaración responsable como la presente con la información exigida en la Parte II, datos del operador económico e información del representante del operador económico) y Parte III.*** | | | |
| DESIGNACIÓN DE CONFIDENCIALIDAD | | | |
| **Confidencialidad de la oferta** | Si □ | Extremos confidenciales (detallar) | No □ |

| **PARTE III: MOTIVOS DE EXCLUSIÓN** | | | |
|---|---|---|---|
| **¿Está incurso el licitador en prohibiciones de contratar del art. 71 LCSP?** | **Si** □ | Motivos | No □ |
| | | Persona condenada | |
| | | Duración prohibición | |
| | | Información disponible en formato electrónico URL | |

| **PARTE IV: CRITERIOS DE SELECCIÓN** | | | |
|---|---|---|---|
| **¿Cumple el licitador los criterios de selección exigidos?** | Si* □ | *(Si se dispone)* Información disponible en formato electrónico URL | No □ |
| **** En caso de lotes se referirá a los lotes a los que el licitador concurra.*** | | | |

| **PARTE V: REDUCCIÓN DEL NÚMERO DE CANDIDATOS CUALIFICADOS*** | | | |
|---|---|---|---|
| **¿Cumple el licitador los criterios de selección exigidos?** | Si* □ | Documentación acreditativa (ha de adjuntarse) | No □ |
| | | Información disponible en formato electrónico URL | |
| **** Solo para procedimientos restringidos, licitación con negociación, diálogo competitivo y asociación para la innovación.*** | | | |

| **PARTE VI: DECLARACIONES FINALES** |
|---|

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

El o los abajo firmantes declaran formalmente que la información comunicada en las partes II – V es exacta y veraz y ha sido facilitada con pleno conocimiento de las consecuencias de una falsa declaración de carácter grave. Igualmente, declara que en la elaboración de su oferta ha tenido en cuenta las obligaciones derivadas de las disposiciones legales vigentes, y en particular, las correspondientes a protección del empleo, condiciones de trabajo y prevención de riesgos laborales, y protección del medio ambiente.

Asimismo, en el caso de empresas extranjeras, y dado que el contrato será ejecutado en España, se declara que se someten a la jurisdicción de los juzgados y tribunales españoles de cualquier orden, para todas las incidencias que de modo directo o indirecto pudieran surgir del contrato, con renuncia, en su caso, al fuero jurisdiccional extranjero que pudiera corresponder al licitante.

El o los abajo firmantes declaran formalmente que podrán aportar los certificados y otros tipos de pruebas documentales contemplados sin tardanza, cuando se les soliciten, salvo en caso de que:

a) el AYUNTAMIENTO DE GETXO tenga la posibilidad de obtener los documentos justificativos de que se trate directamente, accediendo a una base de datos nacional de cualquier Estado miembro que pueda consultarse de forma gratuita, (siempre y cuando el operador económico haya facilitado la información necesaria (dirección de la página web, autoridad u organismo expedidor, referencia exacta de la documentación) que permita al AYUNTAMIENTO DE GETXO a hacerlo; si fuera preciso, deberá otorgarse el oportuno consentimiento para acceder a dicha base de datos), o

b) El o los abajo firmantes formalmente consienten en que el AYUNTAMIENTO DE GETXO tenga acceso a los documentos justificativos de la información que se ha facilitado en **[*indique la parte/sección/punto o puntos pertinentes*]** del presente Documento.

| | | | |
|---|---|---|---|
| FECHA | | LUGAR | |
| FIRMA (Con identificación del firmante/s) | | | |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| I. ZATIA: KONTRATAZIO-PROZEDURAREN ETA AGINTARITZA ADJUDIKATZAILEAREN GAINEKO INFORMAZIOA | | |
|---|---|---|
| AGINTARITZA ADJUDIKATZAILEA | | |
| **Erakundea** | GETXOKO KULTUR ETXEA TOKIKO ERAKUNDE AUTONOMOA | |
| **Agintaritza adjudikatzaile mota** | Administrazio Publikoa, tokiko erakundea | |
| **Kontratua proposatu duen arloa** | | |
| **Kontratuaren arduraduna** | Luzia Martín Ruiz | |
| KONTRATAZIOAREN PROZEDURA | | |
| **Xedea (deskribapena)** | | |
| **Kontratu mota** | | |
| **CPV** | | |
| **Obra, zerbitzu eta horniduren NUTS kodea** | | |
| **Behin-behineko bermea** | Bai*□ | Ez □ |
| **** Behin-behineko bermea behar izanez gero, bermea eratu izanaren egiaztagiria aurkeztu beharko da adierazpen honekin batera.*** | | |

| II. ZATIA: OPERADORE EKONOMIKOARI BURUZKO INFORMAZIOA | | |
|---|---|---|
| OPERADORE EKONOMIKOA | | |
| **Izena** | | |
| **Gizarte-xedea (lizitazioarekin bat datorrena)** | Bai □ | Ez □ |
| | Deskribapena | |
| **IFZ** | | |
| **Helbidea (kalea, zenbakia, posta-kodea, hiria, herrialdea)** | | |
| **Helbide elektronikoa (SPKLaren 15. xedapen gehigarria)** | | |
| **Interneteko helbidea** | | |
| **Telefono-zenbakia** | | |
| **Fax-zenbakia** | | |
| **Harremanetarako pertsona** | | |
| **Mikroempresa edo ETE** | Bai □ | Ez □ |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| **Hitzarmen kolektiboa betetzea** | Bai □ | | Ez □ | | |
| | Aplikagarri den hitzarmen kolektiboa (lurralde-eremua adierazita) | | | | |
| **Kontratisten erregistroan izena ematea** | Bai □ | Izen-ematearen datuak: | Bai □ | Ez □ | Ez □ |
| | | Formatu elektronikoan eskuragarri. | Bai □ | Ez □ | |
| | | Eskuratutako sailkapena | | | |
| | | Izen-ematean edo egiaztagirian exijitutako hautapen-irizpide guztiak barne hartzen al ditu? | Bai □ | Ez □ | |
| **Aldi baterako enpresa-elkartea*** | Bai* □ | Osagaiak eta portzentajeak: | | | Ez □ |
| | | SPKLaren 69. artikuluarekin bat datorren agiria aurkeztu da, aldi baterako enpresa-elkartea eratzeko konpromisoari buruzkoa. | | | |
| ***Erakunde parte-hartzaile bakoitzak adierazpen hau aurkeztu beharko du.** | | | | | |
| **Gizarte Segurantzako eta Ogasuneko betebeharretan egunean egotearen ziurtagiriak** | Bai □ | Dohainik sartzeko aukera al dago? | Bai □ | Ez □ | Ez □ |
| | | Formatu elektronikoan eskuragarri. | Bai □ | Ez □ | |
| ***(Loteak baldin badaude soilik)*** | | | | | |
| Zein lotetarako lehiatuko den | | | | | |
| ***(Kontratazioa erreserbatu bada soilik sartuko da)*** | | | | | |
| **Tailer babestua edo gizarte-enpresa da? Edo kontratua enplegu babestuaren programen markoan burutzea aurreikusten al duzu?** | Bai □ | | Ez □ | | |
| **Langile desgaitu edo behartsuen portzentajea** | | | | | |
| **Langile desgaitu edo bertsuen kategoria** | | | | | |
| OPERADORE EKONOMIKOAREN **ORDEZKARIEI BURUZKO INFORMAZIOA** | | | | | |
| **Izen-abizenak** | | | | | |
| **Jaiotze-urtea eta jaioterria** | | | | | |
| **IFZ** | | | | | |
| **Helbidea (kalea, zenbakia, posta-kodea, hiria, herrialdea)** | | | | | |
| **Helbide elektronikoa** | | | | | |
| **Telefono-zenbakia** | | | | | |
| **Kargua/zeren gisa jarduten duen** | | | | | |
| **Izendapenaren dokumentua** | | | | | |
| **Harremanetarako pertsona** | | | | | |
| **BESTE ERAKUNDE BATZUEN AHALMENAREN AURKAKO ERREKURTSOARI BURUZKO INFORMAZIOA** | | | | | |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Operadore ekonomikoa beste erakunde batzuen gaitasunean oinarritzen al da hautapen-irizpideak (IV. zatia) eta, hala badagokio, V. zatiko irizpideak betetzeko?** | Bai* □ | Erakundeak | Ez □ |
| | | Zeintzuk? | |
| | | Operadore ekonomikoaren enpresan zuzenean sartuta ez dauden langile edo erakunde teknikoak adierazi. | |
| | | Operadore ekonomikoaren enpresan zuzenean sartuta ez dauden langile edo erakunde teknikoak adierazi, eta bereziki kalitate-kontrolaren arduradunak. | |
| | | SPKLaren 75.2 artikuluarekin bat datorren dokumentua aurkeztu da. | |
| *** Kasu honetan, beste erakundeek adierazpen honen moduko erantzukizunpeko adierazpena aurkeztu beharko dute II. zatian eskatutako informazioarekin (operadore ekonomikoaren datuak eta operadore ekonomikoaren ordezkariaren informazioa), baita III. zatian eskatutakoarekin ere.** | | | |
| **EUREN GAITASUNAREN AURKAKO ERREKURTSORIK JARTZEN EZ DEN AZPIKONTRATISTEN GAINEKO INFORMAZIOA** | | | |
| **Azpikontratatzeko asmoa** | Bai* □ | Aurreikusitako azpikontratistak | Ez □ |
| *** Kasu honetan, azpikontratistek adierazpen honen moduko erantzukizunpeko adierazpena aurkeztu beharko dute II. zatian eskatutako informazioarekin (operadore ekonomikoaren datuak eta operadore ekonomikoaren ordezkariaren informazioa), baita III. zatian eskatutakoarekin ere.** | | | |
| **KONFIDENTZIALTASUNA IZENDATZEA** | | | |
| **Eskaintzaren konfidentzialtasuna** | Bai □ | Isilpeko alderdiak (zehaztu) | Ez □ |

| | | | |
|---|---|---|---|
| **III. ZATIA: BAZTERTZEKO ARRAZOIAK** | | | |
| **SPKLaren 71. artikuluan jasotako kontratatzeko debekuetan al dago lizitatzailea?** | **Bai** □ | Zioak | Ez □ |
| | | Zigortutako pertsona | |
| | | Debekuaren iraupena | |
| | | Informazioa URL formatu elektronikoan eskuragarri | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| **IV. ZATIA: HAUTAPEN-IRIZPIDEAK** | | | |
| **Exijitutako hautapen-irizpideak betetzen al ditu lizitatzaileak?** | Bai* □ | Informazioa URL formatu elektronikoan eskuragarri | Ez □ |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

| |
|---|
| **** Loteak egotekotan, lizitatzailea lehiatzen den loteei dagokienez.*** |

| **V. ZATIA: HAUTAGAI KUALIFIKATUEN KOPURUA MURRIZTEA*** | | | |
|---|---|---|---|
| **Exijitutako hautapen-irizpideak betetzen al ditu lizitatzaileak?** | Bai* □ | Adierazitakoa frogatzeko ziurtagiriak (erantsi behar dira) | Ez □ |
| | | Informazioa URL formatu elektronikoan eskuragarri | |
| **** Honako hauetarako soilik: prozedura murriztuak, lizitazioa negoziazioarekin, berrikuntzarako lehia- zein elkartze-elkarrizketa.*** | | | |

## VI. ZATIA: AZKEN ADIERAZPENAK

Sinatzaileek formalki adierazten dute II.-V. zatietan jakinarazitako informazioa zehatza eta egiazkoa dela, eta adierazpen faltsu larria egiteak dauzkan ondorioen jakitun dira.

Halaber, kontratua Espainian gauzatuko denez, espainiar estatutik kanpoko enpresek espainiar epaitegi eta auzitegien jurisdikzioaren pean jartzen direlako adierazpena egin behar dute, zuzenean edo zeharka kontratuak ekar litzakeen gorabehera guztietarako. Lizitatzaileak atzerritar jurisdikzio foruari (baleuka) uko egingo dio.

Sinatzaileek formalki adierazten dute jasotako ziurtagiriak eta beste mota batzuetako frogagiriak aurkeztu ahalko dituztela atzerapenik gabe, eskatzen zaizkienean, kasu hauetan izan ezik:

a) GETXOKO UDALAK dagozkion egiaztagiriak zuzenean eskuratu ahal baditu, Europar Batasuneko edozein estatu kideren datu-base nazionalean doan sartuta (betiere baldin eta operadore ekonomikoak beharrezkoa den informazioa eman badu GETXOKO UDALAK hori egin ahal izateko: webgunearen helbidea, agintaritza edo erakunde jaulkitzailea, dokumentazioaren erreferentzia zehatza); beharrezkoa izango balitz, dagokion baimena eman beharko da datu-base horretarako sarbidea izateko.

b) Sinatzaileek formalki onartzen dute GETXOKO UDALAK sarbidea izatea dokumentu honetan [***dagokion zatia/atala/puntua edo puntuak adierazi***] emandako informazioa frogatzen duten agirietara.

| | | | |
|---|---|---|---|
| DATA | | LEKUA | |
| SINADURA (sinatzailea edo sinatzaileen identifikazio-datuekin) | | | |

Getxo
KULTUR ETXEA

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

**III. ERANSKINA- JAKINARAZPEN ELEKTRONIKOAK EGITEKO DATUAK**
**ANEXO III -DATOS PARA NOTIFICACIONES ELECTRÓNICAS**

..... jaun/andreak., ..... NAN duenak (edo ..... ren izenean) honako datuak adierazten ditu, SPKLaren 15. xedapen gehigarrian (Jakinarazpen Elektronikoei buruzkoa) jasotakoa betetze aldera:

D./Dña..... .....con D.N.I. ..... en nombre propio (o en representación de ..... ) indica los siguientes datos a los efectos de la Disposición Adicional 15ª LCSP sobre NOTIFICACIONES ELECTRÓNICAS:

| | | |
|---|---|---|
| JAKINARAZPEN ELEKTRONIKOETARAKO datuak (bat etorriz SPKLaren 15. xedapen gehigarriarekin) | Telefono mugikorra (SMS bidezko jakinarazpena) | |
| | Posta elektronikoa (mezu elektroniko bidezko jakinarazpena) | |
| | Bere ziurtagiri elektronikoa erabiliz jakinarazpenaren postontzian sartuko den pertsona. | (Izen-abizenak, NANa, helbide elektronikoa) |

| | | |
|---|---|---|
| Datos para NOTIFICACIONES ELECTRÓNICAS (de conformidad con la D.A. 15ª LCSP) | Teléfono móvil (aviso SMS notificación) | |
| | E-mail (aviso correo-e notificación) | |
| | Persona que, con su certificado electrónico, accederá a la Notificación | (Nombre y apellidos, DNI, e-mail) |

(Tokia, data eta sinadura)
LIZITATZAILEA.

Lugar, fecha y firma)
EL LICITADOR.

Muxikebarri, Basagoiti Etorbidea 77
48991 Algorta-GETXO (Bizkaia)
Tf.: 94 466 01 23
www.getxo.eus
kulturetxea@getxo.eus

**IV.ERANSKINA- LANGILEAK**
**ANEXO IV- PERSONAL**

..... jaunak, .....-n bizi dena, ..... zenbakidun NAN duena, .....-n egina, bere izenean (edo .....-ren eskuordetzan), honakoa adierazi du *(dagokiona bete):*

- ☐ Konpromisoa hartzen du kontratua betetzeko kabalgata egunean gutxienez enpresa esleipenduneko lau pertsona bertaratzeko, aldez aurreko prestaketa-lanetan, ibilbidean zehar eta kabalgata bukatutakoan karrozak kendu arte
- ☐ Ez du konpromisorik hartzen

(Tokia, eguna eta sinadura)
LIZITATZAILEA

D/Dña ..... ... .....con domicilio en ... titular del D.N.I. número.....expedido en....., en nombre propio (o en representación de .....), manifiesta *(marcar lo correspondiente)*:

- ☐ Que para la ejecución del contrato se compromete a la presencia de al menos cuatro personas de la empresa adjudicataria el día de la cabalgata durante las labores previas de preparación, durante su recorrido y hasta la retirada de las carrozas al finalizar la misma.
- ☐ No se compromete

(Lugar, fecha y firma)
EL LICITADOR